



ГРАД СКОПЈЕ

- ПРЕДЛАГАЧ:** Градоначалник на Град Скопје
- ИЗГОТВУВАЧ:** Сектор за јавни дејности,  
Одделение за култура
- ПРЕТСТАВНИК:** Тања Балаќ,  
Раководител на Сектор за  
јавни дејности
- ПОВЕРЕНИК:** Ирина Ставрева,  
Раководител на  
Одделение за култура

## ПРОГРАМА

за финансирање на јавните установи и активностите од областа на културата од интерес на Град Скопје за 2020 година

Скопје, декември 2019 година

## ПРЕДЛОГ

Врз основа на член 36, став 1, од Законот за локална самоуправа, (Сл. Весник на РМ бр.02/02) и член 10 став 1 точка 5 од Законот за Градот Скопје („Службен весник на РМ“ бр. 55/04 и 158/11), а во врска со член 7 став 3 од Законот за култура (Сл. Весник на РМ бр. 31/98, 49/03, 82/05, 24/07, 116/10, 47/11, 51/11, 136/12, 23/13, 187/13, 44/14, 61,15, 154/15, 39/16 и 11/18) Советот на Град Скопје на \_\_\_- та седница, оддржана на \_\_.\_\_.2019 година, донесе

## ПРОГРАМА

за финансирање на јавните установи и активностите од областа на културата од интерес на Град Скопје за 2020 година

### I. ПРЕДМЕТ НА ПРОГРАМАТА

Предмет на оваа Програма се активностите што ќе се реализираат во текот на 2020 година, а преку кои што ќе се имплементираат надлежностите на Градот Скопје во областа на културата и ќе се дефинира локалниот интерес во културата. Со оваа Програма е опфатено финансирањето и работата на јавните установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје, како и реализација на проекти што ќе бидат реализирани од страна на други физички и правни лица од областа на културата кои што делуваат на подрачјето на Град Скопје во областа на културата, а кои ќе бидат избрани по пат на јавни повици или постапка за јавни набавки.

Град Скопје во рамките на своите надлежности во областа на културата согласно Законот за култура („Службен весник на Република Македонија“ бр. 31/98, 49/03, 82/05, 24/07, 116/10, 47/11, 51/11, 136/12, 23/13, 187/13, 44/14, 61/15, 154/15 и 39/16 - Одлука на Уставниот суд на РМ, У.бр.196/2007 од 16.1.2008 год., објавена во „Сл. на РМ“ бр. 15/2008), посебните закони од областа на културата: Закон за музеите („Службен весник на Република Македонија бр.66/04, 89/08, 116/10, 51/11, 88/15, 152/15 и 39/16), Закон за библиотеките („Службен весник на Република Македонија“, бр. 66/04, 89/08, 116/10, 51/2011, 88/15, 152/15 и 39/16), Законот за локална самоуправа („Службен весник на Република Македонија“ бр.05/02), Законот за установите („Службен весник на Република Македонија“ бр 32/05,120/05 и 51/11) Законот за Град Скопје („Службен весник на Република Македонија“ бр. 55/04 и 158/11) има право да:

- Дава институционална и финансиска поддршка на културните установи и проекти од значење за Град Скопје;
- Врши негување на фолклорот, обичаите, старите занаети и слични културни вредности;

- Организира манифестации од областа на културата, поттикнува разновидни специфични форми на творештво и
- Одбележува настани и личности од значење за општината.

## II. ЦЕЛ НА ПРОГРАМАТА

Главна цел на Програмата за финансирање на активностите од областа на културата од интерес на Градот Скопје за 2020 година, е да го дефинира локалниот интерес во културата преку поддршка на современи и нови форми на делување во областа на културата и уметноста, поддршка на веќе потврдените вредности во културата и уметноста, поддршка и поттикнување на различните форми на традиционални изразувања на граѓаните на град Скопје, промоцијата на културното наследство, работата на јавните установи во надлежност на Град Скопје и други активности во рамките на законските овластувања.

- Град Скопје ќе го остварува локалниот интерес во културата во текот на 2020 година и преку обезбедување на институционална и логистичка поддршка на активностите кои поттикнуваат меѓународна и меѓуопштинска соработка во областа на културата со разни меѓународни и домашни субјекти од областа на културата, локални самоуправи, национални управни тела и други сродни организации,
- Град Скопје, исто така, може да го остварува локалниот интерес во културата во 2020 година и преку обезбедување на логистичка и институционална поддршка на проекти и активности на други чинители од областа на културата кои не се финансирани преку Буџетот на Град Скопје за 2020 година, доколку се утврди дека се од посебен интерес и значење за градот Скопје,
- Просторот во 8-те установи од областа на културата во сопственост на Град Скопје, во термините што установите не го користат за реализација на сопствената програма, може да се отстапи за користење на субјекти чии програми и активности се дел од оваа Програма, по предходно добиено мислење од Градот Скопје.

## III. ФИНАСИРАЊЕ

Финансирањето на локалниот интерес во културата се врши од Буџетот на Град Скопје и од Буџетот на Република Северна Македонија преку Буџетот на Град Скопје и тоа преку наменска блок-дотација во износ од 144,468,000 денари во што се вклучени платите, тековните трошоци и програмите. За подмирување на тековни трошоци и програми блок дотацијата е распределена на следниот начин и тоа: Програма К1- Библиотечна дејност – 4,038,843 денари, К2 - Музичко-сценска дејност – 10,252,081 денари, К3 - Музејска и кинотечна дејност – 9,043,220 денари и од Буџетот на Град Скопје преку: Програма К4 - Културни манифестации и творештво денари – 99,519,000 денари, К2 - Музичко-сценска дејност – 300,000, Програма КА0 –

Културни манифестации и творештво (капитални расходи) – 48,623,000 денари, Програма ЈО – 500,000 денари и Програма ЈМ – 3,600,000 денари.

**За остварување на локалниот интерес во културата од Буџетот на Град Скопје за 2020 година се предвидени вкупно 297,010,000 денари**

Финансирањето на локалниот интерес во културата на Град Скопје, како и реализацијата на оваа програма ќе се одвива преку три (3) програмски сегменти:

- А) Финансирање на јавните установи од областа на културата,**
- Б) Финансирање на манифестации, проекти и творештво преку кои што се остварува локалниот интерес во културата,**
- В) Финансирање на капитални инвестиции во културата.**

**А) Финансирање на јавните установи од областа на културата**

Со програмата за финансирање на културата опфатено е финансирањето на осум (8) јавни установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје: ЈУ Младински културен центар, ЈУ Зоолошка градина, ЈУ „Универзална сала“, ЈУ Музеј на град Скопје, ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци“, ЈУ Дом на културата „Кочо Рацин“, ЈУ Детски културен центар „Карпош“ и ЈУ Културно информативен центар.

За реализирање на функцијата и дејноста на јавните установи од областа на културата, преку блок-дотацијата, во Буџетот на Град Скопје за 2020 година рапределена во програмите К1, К2 и К3 се издвојуваат средства во висина од 23.334.148 денари. Со овие финансиски средства, ќе се оствари подмирување на тековно - оперативните расходи на установите (парно греење, електрична енергија, вода, трошоци за комуникација, транспорт и друго) и ќе се реализираат дел од планираните програмски активности за 2020 година и тоа:

ИМЕ НА УСТАНОВА	К1 Библиотечна дејност	К2 Музичко и сценско- уметничка дејност	К3 Музејска и кинотечна дејност	ВКУПНО
ЈУ Библиотека „Браќа Миладиновци“	4,038,843	/	/	4,038,843
ЈУ Младински културен центар	/	4,413,635	/	4,413,635
ЈУ Културно информативен центар	/	1,853,430	800,000	2,653,430
ЈУ „Универзална сала“	/	1,121,951	/	1,121,951
ЈУ Дом на култура „Кочо Рацин“	/	1,497,156	/	1,497,156
ЈУ ДКЦ „Карпош“	/	1,365,909	/	1,365,909
ЈУ Музеј на град Скопје	/	/	3,404,915	3,404,915
ЈУ Зоолошка Градина	/	/	4,838,305	4,838,305
<b>СЕ ВКУПНО</b>	<b>4,038,843</b>	<b>10,252,081</b>	<b>9,043,220</b>	<b>23,334,148</b>

**Б) Финансирање на манифестации, проекти и творештво преку кои се остварува локалниот интерес во културата,**

Оваа програма се финансира преку Програма К4 - Културни манифестации и творештво, Програма К2 – Музичко – сценска дејност и Програма Ј0, со вкупен износ од 100,319,000 денари.

Во оваа програма влегуваат активности, манифестации, творештво, фестивали и проекти од областа на културата како дел од програмските активности што ќе се реализираат од страна на јавните установите од областа на културата, чиј основач е Град Скопје, но и програми чие остварување ќе биде во надлежност на Секторот за јавни дејности - Одделение за култура, а ќе се реализираат од страна на други чинители избрани по пат на соодветна постапка и тоа:

<p>1. ЈУ Младински културен центар <b>34,280,000</b> денари</p>	Сирова култура
	Работа и дејност на Градското кино „Милениум“
	Едукативни проекти за деца и млади
	Одржување на изложби на визуелни уметници
	„Млад отворен театар 2020“
	Фестивал на европски филм „CINEDAYS“
	Активности на Градски дувачки оркестар
	Работа и дејност на Женски младински хор
	Работа и дејност на Мандолинскиот оркестар
	Манифестација „Здраво млади“
	Литературна програма
	Филмски дебатен клуб „ЛАЛЕ“
	„Градски летен парк“
	Годишни концерти во МКЦ
	Реализација на европски проект „CREART“ „Улична уметност (stret art)“
Доплата на Новогодишни програмски активности од пречек на 2020 година	
<p>2.ЈУ Културно информативен центар <b>8,000,000</b> денари</p>	„Звуци на чаршијата“
	Реализирање на мултикултурна и мултимедијална манифестација „Сите заедно, за сите поубаво“
	Организација на изложби на визуелни уметници
	Литературни вечери „Скопје чита“
	Концерти од областа на сериозната музика „Доаѓаме“
	Гимназијада
	„Македонски книжевни текови“-промоции на новосоздадени книги
Роман на годината (Фондација Славко Јаневски)	

	Проект за зачувување на албанската староградска музика - „Златни песни“
	Концерти на сериозна музика
	Реализација на европски проект „CREART“
3. ЈУ Музеј на град Скопје <b>9,000,000 денари</b>	Одбележување на „26 Јули“
	15-та Меѓународна ликовна колонија „Скопје“
	Одбележување на „13 Ноември“ - Денот на ослободување на Скопје
	Организација на изложби
	Финансирање на проекти од областа на музејската дејност
	Меѓународни гостувања
	Физичко, тековно и сезонско одржување на археолошки локалитети
	Доплата за реализација на активности за „Одбележување на 70 години јубилеј на Музеј на град Скопје“
	Реализација на европски проект „CREART“- Одбележување на ЕУ ден на уметничка креативност
4. ЈУ „Универзална сала“ <b>13,215,000 денари</b>	„Фестивал на светлината“
	Бела ноќ 2020
	Фестивал на акустична музика
	Снимање, продукција и промоција на документарен филм за историјата на Универзална сала
	Скопје - Европски град на културата 2028
	Фестивал на алтернативна уметност „Алтернативно Скопје“
	Реализација на европски проект „CREART“
	Скопски хорски свечености
5. ЈУ Детски културен центар „Карпош“ <b>6,000,000 денари</b>	Априлијада
	Распеани детски хорчиња
	„Оро без граници“
	Меѓународен натпревар по класична гитара „Тремоло 2020“
	Првенство во шах за млади
	Работилници за креативно менторство
	Патување на натпревари и турнеи
	Разигран плоштад
	Движи се за здравје
	Инструментите на моите предци
	Развиваме и градиме млади таленти (работилници)
	Музичко едукативен проект „300 Азбука“
	Интернационален фестивал и натпревар по народни инструменти – „Етно приказна“

	Интернационален фестивал на детската креативност
6. ЈУ Дом на културата „Кочо Рацин“ <b>3,000,000 денари</b>	„Денови“ - Литературна манифестација посветена на Кочо Рацин
	Меѓународен фолклорен фестивал „Играме и пееме заедно“
	Изложби на визуелни уметници
	Денови на албанска азбука
	Мултикултурни фолклорни средби
	Активности од областа на литературата
	Интерактивни работилници за деца и млади
	Аматерска театарска претстава
	Ден на екологијата
7. ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци“ <b>4,800,000 денари</b>	Набавка на книжен фонд
	Јубилеј – 75 години од формирањето на Градската библиотека „Б. Миладиновци“
	Меѓународна конференција на библиотекарите, иноватори и креативци во рамки на форум на библиотечна унија на земјите од централна и источна Европа и Кина
	Архивирање и обработка на дигитализиран материјал од фондот на библиотеката „Б. Миладиновци“
	Универзална децимална класификација
	Меѓународна програма
8. Програми и проекти по распишан Јавен повик за 2020 година	
9. Одржување на детски едукативни просторни инсталации во сопственост на Град Скопје	
10. Проект „Од центар кон периферијата-Културата како алатка за општествени промени“	
11. Авторски надоместоци	
12. “ Скопје креатива “ 9-ти Фестивал на креативни индустрии	
13. Реализација на Европски проект „Креарт“-други расходи	
14. ДКЦ „Карпош“ - Поправка и одржување на објект	

### **В) Финансирање на капитални инвестиции во областа на културата**

Со оваа Програма ќе се реализираат и остварат капиталните инвестиции на Град Скопје во културата, градежни и инфраструктурни активности и набавка на опрема во јавните установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје, но и капитални инвестиции во културата чие што остварување ќе биде во надлежност на Одделението за култура при Секторот за јавни дејности, а ќе се реализираат од страна на економски оператори избрани со соодветна постапка.

Вкупна сума предвидена за оваа Програма е 52,223,000 денари во Програмата КА–Културни манифестации и творештво (Капитални расходи) и Програмата ЈМ во која влегуваат следните активности:

Бр	Носител	Име и опис на проектот
1.	Конкурс за избор на идејно решение и реализација на Детски едукативни инсталации	
2.	Спомен обележја	
3.	Летна отворена сцена	
4.	Градска галерија	
5.	ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци	Опремување со видео надзор на 2-от кат на Библиотеката
6.	ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци	Промена на фасадна браварија (прозорци, врати)
7.	ЈУ Музеј на град Скопје	За изработка на проекти за : Партерно уредување на археолошки локалитет СКУПИ, Оспособување на депоата во подрумските простории на Музејот на град Скопје и Зајакнување и оспособување на т.н. Ново депо
8.	ЈУ Музеј на град Скопје	Скопје 2014 - Инфо центар
9.	ЈУ Дом на култура „Кочо Рацин“	За изработка на проекти за санација на внатрешен простор и тераса на објектот на Дом на култура „Кочо Рацин“
10.	ЈУ ДКЦ „Карпош“	Поправка и санирање на ограда
11.	ЈУ ДКЦ „Карпош“	Набавка на информатичка опрема
12.	ЈУ Културно информативен центар	Набавка на компјутери
13.	ЈУ Културно информативен центар	Набавка на канцелариски столици
14.	ЈУ Културно информативен центар	Набавка на шини за изложбени салони
15.	ЈУ Културно информативен центар	Набавка на панели за изложбени салони
16.	ЈУ Културно информативен центар	Набавка на клима уреди
17.	ЈУ Зоолошка градина	Проект за живеалишта за фламинго и пингвини
18.	ЈУ Зоолошка градина	Набавка на монтажни диносауруси за Динопарк
19.	ЈУ Младински културен центар	Изработка и уредување на мобилни мултинаменски објекти за сцена: МКЦ ПАРК



20. ЈУ Младински културен центар	Ентериерна санација на МКЦ и уредување на платото пред објектот
21.Опременување на тонско аудио студио	
22. Опременување на културни хабови	
23. Набавка на панели за изложби	
24. Изработка на основен проект за изградба на библиотека во општина Чаир	

### III. Завршни одредби

Градоначалникот на Град Скопје се грижи и го обезбедува спроведувањето на оваа Програма.

Секторот за јавни дејности – Одделението за култура ја изготвува оваа Програма и го следи нејзиното спроведување.

Комисијата за култура на Советот на Град Скопје дава иницијативи и мислења во врска со оваа Програма.

За утврдената годишна програма и за финансиските средства за нејзина реализација, Град Скопје и носителите на проектите - корисници на средства од Буџетот на Град Скопје за 2020 година склучуваат договори.

Оваа Програма влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен гласник на Град Скопје“.

С О В Е Т Н А Г Р А Д С К О П Ј Е  
ПРЕТСЕДАТЕЛ  
Проф. д-р Љубица Јанчева,

Број \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ 2019 година  
Скопје

## ОБРАЗЛОЖЕНИЕ

Врз основа на член 36, став1, од Законот за локална самоуправа, (Сл. Весник на РМ бр.5/02), член 7 од Законот за култура (Сл. Весник на РМ бр. 31/98, 49/03, 82/05, 24/07, 116/10, 47/11 и 51/11) и член 10, точка 5 од законот за Град Скопје (55/04 158/11), Советот на Град Скопје носи Програма за финансирање на јавните установи и активностите од областа на културата од интерес на Град Скопје за 2020 година.

Предмет на оваа Програма се активностите што ќе се реализираат во текот на 2020 година, а преку кои што ќе се имплементираат надлежностите на Градот Скопје во областа на културата и ќе се дефинира локалниот интерес во културата. Со оваа Програма е опфатено финансирањето и работата на јавните установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје, како и реализација на проекти што ќе бидат реализирани од страна на други физички и правни лица од областа на културата кои што делуваат на подрачјето на Град Скопје во областа на културата, а кои ќе бидат избрани по пат на јавни повици или постапка за јавни набавки.

Град Скопје во рамките на своите надлежности во областа на културата согласно Законот за култура („Службен весник на Република Македонија“ бр. 31/98, 49/03, 82/05, 24/07, 116/10, 47/11, 51/11, 136/12, 23/13, 187/13, 44/14, 61/15, 154/15 и 39/16 - Одлука на Уставниот суд на РМ, У.бр.196/2007 од 16.1.2008 год., објавена во „Сл. на РМ“ бр. 15/2008), посебните закони од областа на културата: Закон за музеите („Службен весник на Република Македонија бр.66/04, 89/08, 116/10, 51/11, 88/15, 152/15 и 39/16), Закон за библиотеките („Службен весник на Република Македонија“, бр. 66/04, 89/08, 116/10, 51/2011, 88/15, 152/15 и 39/16), Законот за локална самоуправа („Службен весник на Република Македонија“ бр.5/02), Законот за установите („Службен весник на Република Македонија“ бр 32/05,120/05 и 51/11) Законот за Град Скопје („Службен весник на Република Македонија“ бр. 55/04 и 158/11) има надлежност да: дава институционална и финансиска поддршка на културните установи и проекти од значење за Град Скопје; да врши негување на фолклорот, обичаите, старите занаети и слични културни вредности; да организира манифестации од областа на културата, поттикнува разновидни специфични форми на творештво и да одбележува настани и личности од значење за општината.

Програмата за финансирање на активностите од областа на културата од интерес на Градот Скопје за 2020 година има цел да го дефинира локалниот интерес во културата преку поддршка на современи и нови форми на делување во областа на културата и уметноста, поддршка на веќе потврдените вредности во културата и уметноста, поддршка и поттикнување на различните форми на традиционални изразувања на граѓаните на град Скопје, промоција на културното наследство, работата на јавните установи во надлежност на Град Скопје и други активности во рамките на законските овластувања.

Градот Скопје ќе го остварува локалниот интерес во културата во текот на 2020 година и преку обезбедување на институционална и логистичка поддршка на активностите кои поттикнуваат меѓународна и меѓуопштинска соработка во областа на културата со разни меѓународни и домашни субјекти од областа на културата, локални самоуправи, национални управни тела и други сродни организации.

Исто така, може да го остварува локалниот интерес во културата во 2020 година и преку обезбедување на логистичка и институционална поддршка на проекти и активности на други чинители од областа на културата кои не се финансирани преку Буџетот на Град Скопје за 2020 година, доколку се утврди дека се од посебен интерес и значење за градот Скопје.

Просторот во 8-те установи од областа на културата во сопственост на Град Скопје, во термините што установите не го користат за реализација на сопствената програма, може да се отстапи за користење на субјекти чии програми и активности се дел од оваа Програма, по предходно добиено мислење од Градот Скопје.

Со програмата за поддршка на културата опфатено е финасирањето на 8-те јавни установи од областа на културата чиј што основач е Градот Скопје: ЈУ Младински културен центар, ЈУ Зоолошка градина, ЈУ „Универзална сала“, ЈУ Музеј на град Скопје, ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци“, ЈУ Дом на културата „Кочо Рацин“, ЈУ Детски културен центар „Карпош“ и ЈУ Културно информативен центар.

Во оваа програма влегуваат активности, манифестации, творештво, фестивали и проекти од областа на културата како дел од програмските активности што ќе се реализираат од страна на јавните установите од областа на културата, чиј основач е Град Скопје, но и програми чие остварување ќе биде во надлежност на Одделението за култура, Сектор за јавни дејности, а ќе се реализираат од страна на други чинители.

Од тие причини му предлагам на Советот да ја донесе Програмата за финансирање на јавните установи и активностите од областа на културата од интерес на Град Скопје за 2020 година.

Со оваа Програма ќе се реализираат и остварат и капиталните инвестиции на Град Скопје во културата, градежни и инфраструктурни активности и набавка на опрема во јавните установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје, но и капитални инвестиции во културата чие што остварување ќе биде во надлежност на Одделението за култура при Секторот за јавни дејности, а ќе се реализираат од страна на економски оператори избрани со соодветна постапка.

Градоначалник на Град Скопје

Петре Шилегов

---